

Distr.: Limited
19 July 2004
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ٢٠٠٤

نيويورك، ٢٨ حزيران/يونيه - ٢٣ تموز/يوليه ٢٠٠٤

البند ٧ (و) من جدول الأعمال

التنسيق والبرنامج والمسائل الأخرى: الأفرقة

الاستشارية المخصصة المعنية بالبلدان الأفريقية

الخارجة من الصراع

مشروع قرار مقدم من السيد جاغديش كونجول (موريشيوس) نائب رئيس المجلس،
بناء على مشاورات غير رسمية

الفريق الاستشاري المخصص لغينيا - بيساو

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى قراراته ١/٢٠٠٢ المؤرخ ١٥ تموز/يوليه ٢٠٠٢، و ١/٢٠٠٣ المؤرخ

٣١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣، و ٥٣/٢٠٠٣ المؤرخ ٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠٣،

و ٥٠/٢٠٠٣ المؤرخ ٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠٣، و ١/٢٠٠٤ المؤرخ ٣ أيار/مايو ٢٠٠٤،

ومقره ٣٠٤/٢٠٠٢ المؤرخ ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٢،

١ - يحيط علماً مع التقدير بالتقرير التكميلي للفريق الاستشاري المخصص

لغينيا - بيساو^(١)، ويرحب بتوصياته؛

٢ - يرحب بالتفاعل والتعاون الجاريين بين المجلس الاقتصادي والاجتماعي

ومجلس الأمن، كل في حدود ولايته، بشأن الحالة في غينيا - بيساو؛

(١) E/2004/92، المرفق.



٣ - **يرحب أيضا** بما استجد، فيما يتعلق بالحالة الاقتصادية والاجتماعية والسياسية في غينيا - بيساو من تطورات تبشر بالخير عقب الانتخابات التشريعية التي أحرقت في آذار/مارس ٢٠٠٤، وكذا بالإصلاحات التي ابتدرتها الحكومة لتحسين إدارة الأموال العامة؛

٤ - **يرحب كذلك** بالتزام حكومة غينيا - بيساو بنهج الشراكة، الذي أيده المجلس الاقتصادي والاجتماعي في قراره ٢٠٠٣/١ المؤرخ ٣١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣، ويدعو البلدان المانحة إلى دعم الجهود التي تبذلها حكومة غينيا - بيساو، بما في ذلك عن طريق تقديم المساهمات إلى صندوق الإدارة الاقتصادية في حالات الطوارئ، الذي يديره برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ويحث المجتمع الدولي، ولا سيما البلدان المانحة، على زيادة مساعداتها إلى ذلك البلد في تلبية احتياجاته القصيرة الأجل، وعلى تنفيذ برنامج دعم طويل الأجل؛

٥ - **يشجع** حكومة غينيا - بيساو على إجراء الانتخابات الرئاسية بحلول أيار/مايو ٢٠٠٥، ويدعو المجتمع الدولي في هذا الصدد إلى دعم غينيا - بيساو في إجراء هذه الانتخابات لإتمام المرحلة الثانية من الميثاق الانتقالي؛

٦ - **يشجع** صندوق النقد الدولي على النظر في جميع الأشكال الممكنة لمواصلة تقديم الدعم إلى غينيا - بيساو، ويدعو مجتمع المانحين إلى المشاركة في اجتماع المائدة المستديرة الذي سينظمه برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، والمقرر عقده مؤقتا في تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٤، والذي من شأنه أن يعزز نهج الشراكة؛

٧ - **يقرر** مد ولاية الفريق الاستشاري المخصص حتى انعقاد الدورة التنظيمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي في عام ٢٠٠٥، بهدف رصد تنفيذ توصياته، والمتابعة الدقيقة للحالة الإنسانية وللظروف الاقتصادية والاجتماعية التي تتبدى للعيان في البلد، وتقديم تقرير، حسب الاقتضاء، إلى المجلس وفي دورته التنظيمية في عام ٢٠٠٥؛

٨ - **يطلب** إلى الأمين العام ومجموعة الأمم المتحدة الإنمائية، ومكتب تنسيق الشؤون الإنسانية بالإضافة إلى صناديق الأمم المتحدة وبرامجها ووكالاتها المتخصصة الأخرى ذات الصلة مواصلة تقديم المساعدة إلى الفريق الاستشاري المخصص في إنجاز ولايته، ويدعو مؤسسات بريتون وودز إلى مواصلة التعاون معه لبلوغ هذه الغاية.